

BENICARLÓ

CRÒNICA

Setmanari d'Informació i Divulgació Cultural
Nº 90 - Any IV - 11 d'agost 1988 - 100 ptes.

**Sonia
Domínguez
será
Reina
Fallera 89**

Pág. 9

**Miscelanea
Benicarlanda**

Págs. 13 - 16

**Nuevo
Presidente
del Benicarló
y Calendario
de Liga**

Pág. 25



Las Damas Infantiles de las Fiestas. (Pág. 5)



Fin de semana dedicado al turismo. (Pág. 7)



Telèfons d'Interès

Ajuntament	47 00 50
Polícia Municipal	47 00 50
Bombers Voluntaris	47 00 50
Ambulatori S. Social	47 11 98
Servei d'Urgències	47 11 98
Servei d'Aigües	47 16 60
Hidroelèctrica	47 14 00
Correus i Telègrafs	47 09 98
Renfe	47 01 99
Creu Roja	47 10 79
Telegrams per telèfon	22 20 00
Guàrdia Civil	47 06 34
Oficina de Turisme	47 31 80
Butà	47 14 87
Casal Municipal	47 37 16
Parc d'Obres i Serveis	47 03 43
Benicarló-Ràdio	47 51 11



HORARI DE TRENS

Direcció Barcelona

05,23 Expreso
06,54 Interurbano
08,42 Expreso
10,29 Interurbano
11,45 Electrotrén
14,04 Talgo
15,22 Rápido
18,29 Interurbano
20,43 Tranvía (fins

Direcció València

07,49 Tranvía
12,44 Rápido
13,05 Rápido
14,23 Talgo
19,05 Electrotrén
20,20 Expreso
21,24 Tranvía
21,42 Expreso

Vinaròs)



Horari d'Autobusos

A **Vinaròs**, a tres quarts, des de 8'45 a 19'45.
A **Peníscola**, al quart, des de 8'15 a 19'15.
A **Albocàsser**, diari a les 16'30, els dilluns, dimecres, divendres i dissabtes arribe fins a **Culla**.
A **Càlig**, dilluns i dimecres a les 13'15.
A **Salzedella**, a les 18'30, diari.
A **Castelló**, 7'45, enllaç a València, 8'45, 13'45.
A **Tortosa**, 16'30, enllaç a Barcelona.

SANTORAL

Dijous 11: Clara, Susanna i Tiburci.

Divendres 12: Anicet, Hilària i Felicíssima.

Dissabte 13: Poncià, Hipòlit i Cassià.

Diumenge 14: Eusebi, Calixte, Maximilià i Atanasia.

Dilluns 15: L'Assumpció de la Mare de Déu.

Dimarts 16: Esteve, Roc i Serena.

Dimecres 17: Jacint i Mamés.

Dijous 18: Agapit, Hermes i Elena.

TAL DIA COM AVUI

Dia 11: Fernando Arrabal, 1936, Melilla.

Dia 13: Ander Jonas Angström, 1814, Suecia. Alfred Hitchcock, 1899, Londres.

Dia 14: John Galsworthy, 1867, Inglaterra. Wim Wenders, 1945, Düsseldorf.

Dia 15: Walter Scott, 1771, Edimburgo. Thomas E. Lawrence, 1888, Inglaterra.

Dia 16: Jean de la Bruyère, 1645, París. Charles

Bukowski, 1920, Alemanya.

Dia 17: Roger Peyrefitte, 1907, França. V.S. Naipaul, 1932, Trinidad.

Dia 18: Antonio Salieri, 1750, Itàlia. Marcel Carné, 1909, París. Alain Robbe-Grillet, 1922, França. Roman Polanski, 1933, París.

FARMÀCIES DE GUÀRDIA

Dijous 11: Maite Febrer, Toledo, 6.

Divendres 12: Maiores Febrer, Navarra, 8.

Dissabte 13 i Diumenge 14: Francesc Santos, Major, 1.

Dilluns 15: Josep Enric O'connor, Major, 46.

Dimarts 16: Empar Carceller, Yecla, 37.

Dimecres 17: Maite Febrer, Toledo, 6.

Dijous 18: Maiores Febrer, Navarra, 8.

LA RECETA DE LA SEMANA

Nuestras facultades son tan limitadas, que siempre creamos tener razón. (Johann Wolfrang von Goethe).

Frankfurt - Bar Los gemelos

Hernán Cortés, 40 - Tel. 47 43 85
BENICARLO



LONDON PUB

Cristo del Mar, 28
BENICARLO

Editorial

Comienzan las Fiestas

El domingo por la noche Benicarló abrirá sus puertas, un año más, desde hace cuatro siglos y medio, la puerta de sus fiestas. Desde que el Emperador Carlos V las concediese, los benicarlandos han venido celebrando cada año unos festejos, alrededor del veinticuatro de Agosto, festividad de San Bartolomé, patrono de la ciudad, y que desde hace unos años podemos disfrutar todos los ciudadanos de Benicarló, al decretar el Ayuntamiento el día como Fiesta local.

Durante once días la ciudad cambiará por completo su imagen. Sus moradores dejarán las labores cotidianas, para poder disfrutar de esa programación festiva que, durante todo un año, han estado elaborando las personas que forman la Comisión de Fiestas, pese a lo cual, no se librarán de las típicas críticas, y aunque nadie de esos críticos luego se arrime a ellos a formar parte de la misma y poder exponer sus ideas.

Una programación que plasmada sobre el papel parece fría, pero que ha llevado durante todo un año muchos quebraderos de cabeza a los integrantes de la Comisión de Fiestas, quienes de forma desinteresada han venido trabajando para todos los benicarlandos. Pensamos que desde los más pequeños, hasta nuestros mayores, hay actos que cubren sus necesidades, muchos de ellos de forma gratuita.

Si repasamos la lista de los conciertos podremos comprobar, un año más, que las fiestas benicarlandas están por encima de todas las poblaciones que nos rodean, y a decir de gentes de la capital de la provincia, resultan toda una tentación para llegarse hasta nuestra ciudad, y poder compartir durante

unas horas nuestra fiesta. Este año las fiestas han tomado claro cariz internacional. La llegada a nuestra ciudad de un conjunto británico ha sido uno de los acontecimientos musicales más comentados a nivel provincial, y a buen seguro que durante la citada noche encontraremos a jóvenes de todas las ciudades de la provincia, y muchos de ellos aún no saben como se hace todo esto.

Pero debemos de recordar, los que estemos de fiesta, que durante estos días hay una serie de personas que todas las mañanas tienen una cita con el despertador. Tienen unos trabajos que les obligan a atender al público, y pese a tener tantas ganas de fiestas como todos, deben recoger velas antes que los demás, para que al día siguiente podamos encontrar unos servicios dignos. Para ellos sólo rogamos una cosa, el respeto a su descanso. No vayamos a confundir la libertad con el libertinaje. Una cosa es ir de marcha y pasarlo bien, y hacérselo pasar a los demás, y otra es hacer el gamberro y vociferar por las calles y romper lo primero que se nos viene encima, por el simple hecho de fastidiar. A esos les pediríamos que si no saben ir de fiesta como personas que se queden en casa, y si quieren fastidiar recuerden que hay unas leyes y que cualquier ciudadano puede poner en marcha el mecanismo de la Ley.

El domingo comienzan las fiestas, comenzarlas bien, corriendo la traca, como manda la tradición, **desde el carrer del Carme hasta la plaça de Sant Bertomeu**. Eso sí, mirad como es la traca, no sea que el «bofe» no resista la carrera.

Pasadlo bien, pero recordad que esto no tiene nada que ver con fastidiar al prójimo.

BENICARLÓ CRÒNICA

Edita:

Associació Cultural Alambor
C/ Sant Francesc, 101
Casal Municipal
12580 Benicarló
País Valencià

Director:

Josep Vicent
Ferrer i Julià

Consell de Redacció:

Joaquim Bueno i Bosch,
Ramon París i Peñaranda,
Josep Manuel San Abdón i Queralt,
Josep Igual i Febrer,
Pedro Sánchez Láinez,
Maite Gómez Blat

Caps de secció:

J.M. San Abdón, Josep Igual
(Cultura, Espectacles y TV),
Ximo Bueno (Opinió)

Col·laboradors:

Marcel·lí Piñana i Edo,
Joan Ramon Segarra,
Joan Ferré, Vicent Arnau,
Àlvar Añó, Manuel García Grau,
Corresponsal U.S.A.: Vicent Luna

Il·lustradors:

Ximo Mas, Maria Bueno i Bosch

Administració i Subscripcions:

P. Sánchez Láinez i Mayte Gómez

Distribució:

José M. Morales

Publicitat:

Publivaquer, Arcipreste Bono, 43
(Vinaròs) Tel.: 45 19 35

Imprimeix:

Jordi Dasso, Impressor
Sant Carles de la Ràpita

Dipòsit Legal: CS-605-85

IMPORTANT: La Redacció respecta la llibertat d'expressió. La responsabilitat de les opinions publicades és de qui signa l'escrit. La Redacció es reserva el dret d'acurtar el text per motius de compaginació de tots els articles que sobrepassen les 20 ratlles mecanografiades a doble espai. Tanmateix, hauran d'anar signats tots els originals amb l'adreça i DNI, encara que puguin aparèixer amb el seudònim.

El termini de recepció de les col·laboracions serà el dissabte de cada setmana.

DARRERA LA GATERA**EL DEUTE DEL C.D. BENICARLÓ**

Personalment no tinc res en contra del futbol com esport i espectacle però sí de com es va desenvolupant avui dia, ja que si no canvien moltes coses dins d'ell va camí d'entrar en el carreró sense sortida dels dèficits pressupostaris, de les males gestions, de la violència, del pseudoprofessionalisme, dels enfrontaments directives-entrenadors, jugadors-aficionats... Però això sí l'Ajuntament després d'una campanya incitada per algun informador local i algun que altre grup polític i al mateix temps davant el nou relleu de directiva del C.D. Benicarló s'ha compromés a pagar el deute de més de sis milions de pessetes generat per una sèrie d'errades anteriors de tothom (Directiva, ajuntament, jugadors, socis, aficionats...) potser s'haja equivocacat en la seua política de gestió i promoció cultural i esportiva i més tenint en compte que l'any passat el mateix consistori va proposar una fórmula per a fer front al greu dèficit del futbol sènior de la ciutat i malgrat això la directiva passada no va ser capaç d'esborrar el seu deute.

Tots coneixem de les contínues errades que ha patit el futbol local des de fa anys: Construcció d'un nou camp municipal a un lloc poc propici per tal que l'afició vaja; polèmiques gestions de juntes anteriors basades en fitxatges allunyats de les realitats i possibilitats del club; tensions entre directius i jugadors, etc., i que han obligat a la formació d'una directiva d'urgència, on un nou grup de persones volen seguir treballant per l'esport futbolístic a la ciutat des de zero més o menys i per tal motiu l'ajuntament s'ha fet càrrec, segons diuen, de tot el deute generat pel traslladament al nou camp de futbol a més a més d'augmentar la subvenció al C.D. Benicarló, i el compromís de millorar les instal·lacions de la carretera de Càlig.

Està clar que sí el camp on jugue el primer equip de la ciutat és municipal ha de ser el mateix ajuntament qui ha de costejar totes les despeses generades per ell: Manteniment, millores, serveis,... ara bé tots els clubs i entitats que facen ús d'ell haurien de pagar-li a les arques municipals algun tipus de lloguer i al mateix temps deixar ben clar que aquest camp pot ser utilitzat per tothom des del Benihort fins al C.D. Benicarló ara bé sempre d'una manera organitzada i planificada prèviament.

Però tot aquest enrenou d'aquests últims dies té

algunes altres interpretacions no tan clares com tots voldríem, per exemple una seria que si l'ajuntament s'ha compromés a millorar les instal·lacions existents potser això farà que el desitjat nou estadi municipal més proper al centre de la ciutat i amb altres possibilitats esportives com Atletisme, Hoquei sobre herba..., cada vegada estiga més lluny de poder-se fer en aquesta legislatura i en les properes.

Altra podria ser fins quin punt els ajuntaments han fet front als greus dèficits econòmics generats per les males gestions de les juntes directives futbolístiques basades en voler mantenir categories fora de vegades de les possibilitats reals i per tant contractant jugadors amb altres fitxes i sous que moltes vegades no donen el rendiment desitjat a principi de temporada i menyspreant als joves que hi ha a la ciutat o a la comarca del Maestrat, fent que l'aficionat o soci no vaja a animar al seu equip al camp quan aquest no va bé.

També aquesta iniciativa pot generar en altres clubs i entitats culturals i esportives agravis comparatius ja que totes tenen les mateixes dificultats econòmiques que el futbol sènior i per a sobreviure han d'apretar-se la correja o fer menys activitats. Un govern municipal està per a administrar d'una manera lògica, organitzada i justa tots els recursos de la ciutat i ha de vetllar que ningú vullga més diners del compte i sobretot no pagar deutes generats per gestions poc adients. L'ajuntament ha de subvencionar a tothom seguint criteris pareguts per a tots, si no la cosa pot acabar malament ja que per exemple el B.C. podria sortir totes les setmanes amb 40 pàgines i a tot color i a final d'any demanar a l'ajuntament els milions necessaris per a pagar el seu deute amb la impremta, com es fa a Vinaròs sense anar més lluny, i de la mateixa manera ho podrien fer altres entitats o associacions de la ciutat.

Des d'ací desitgem tota la sort del món a la nova directiva del C.D. Benicarló, al seu entrenador i tècnics i els jugadors que troben l'èxit que volen i demanar als socis i aficionats que donen el seu suport a l'equip a les verdes i a les madures que no esperen pomes de la perera i malgrat que el camp estiga allunyat que facen l'esforç d'anar tots els dies de partit.

Ximo Bueno

COMBI - PLAT

Comidas para llevar

Jacinto Benavente, s/n.

BENICARLO**ABIERTO DOMINGOS Y FESTIVOS**

Háganos sus encargos llamando al teléfono 47 22 89

● Punt crític



*Las Damas Infantiles de las Fiestas Patronales: Davinia Rodríguez Ruano, Sira Fabregat Martínez, Conchín Bascuñán Esteve y Tania Hernández Rosas.
Foto: Año*

Des d'aquesta setmana al B.C. comence una nova secció oberta a tots aquells que vullguen, sense cap pretensió parlar, criticar, demanar, denunciar..., en poques línies alguna cosa de la ciutat siguen deficiències, actituds, necessitats, suggeriments..., i al mateix temps donar algun que altre remei per a solucionar

o millorar aquest PUNT CRÍTIC.

Per exemple aquest primer punt crític pot ser l'entrada a la Pista Jardí, no l'entrada de sempre, sinó l'actual pels vestidors on s'ha de passar pel mig d'ells per a anar a presenciar un partidet de la lliga d'estiu de bàsquet envoltat d'un olor a pixum que quasi tire

a un a terra i d'un munt d'escombraries (llaunes, papers, cigarretes, etc.) a terra i que ningú es digne a netejar.

La solució és clar, que el regidor d'obres i serveis o el d'esport envie allí tots els dies al matí a algun membre de la brigada a posar uns quants litres de lleixiu a les tasses i netejar el lloc

mínimament. Així de clar!

Envieu les vostres col·laboracions a la redacció amb el vostre nom o seudònim, escrites a mà o millor a màquina d'escriure, ja que és importantíssim que totes aquestes coses que veiem i ens molesten les diguésem en públic i no només amb les xerrades d'amics o familiars.



ILUSTRISIMO AYUNTAMIENTO DE BENICARLO

Anuncio

El Iltre. Sr. Alcalde, HACE SABER:

Que en el Boletín Oficial del Estado núm. 182 del día 30 de julio, se publican las convocatorias que a continuación se indican:

1 plaza de **Oficial de 1ª-conductor**, personal laboral, sistema concurso-oposición.

1 plaza de **Educador de Calle**, sistema oposición libre.

1 plaza de **Peón-sepulturero**, personal laboral, sistema oposición libre.

1 plaza de **Peón**, personal laboral, **servicio recogida** basuras, sistema concurso-oposición.

El plazo de presentación de instancias será hasta el día 19 del actual mes de agosto.

Los derechos de examen se fijan en 500' - pesetas, para todas las plazas, excepto para la de Educador que es de 1.500' - ptas.

Cuantos estén interesados, pueden informarse en el Negociado de Gobernación de 10 a 14 horas.

Benicarló, 6 de agosto de 1988.

EL ALCALDE,

Juan Vte. Rambla Sanz

La Fiesta Playera un éxito de participación

Durante el pasado fin de semana se celebró una fiesta en los alrededores de la Playa del Morrongo, con el fin de hacer más agradable la estancia a nuestros visitantes. La misma comenzó el sábado al mediodía, con una degustación gastronómica, para seguir por la tarde con un pasacalle a cargo de la Colla de Dolçainers de nuestra ciudad, y un concurso de baile moderno, a las once de la noche. El domingo se puede decir que estuvo dedicado a los aragoneses, que en tan alto número nos visitan desde hace muchos años. Para ello se llegó hasta nuestro Benicarló una nutrida representación de la ciudad de Andorra.

El domingo comenzó con una Misa Baturra, retransmitida en directo por Benicarló Radio, lo que permitió a muchos benicarlándos conocer la belleza sonora de la misma. Sólo terminar una tamborada nos llevó hasta la Semana Santa. Uno sólo piensa que si en vez de la representación oyésemos al gran número de tambores y bombos que suenan por tierras turolenses por esas fechas nos pondría la carne de gallina. La tarde dominical y los festejos en «Morrongo Beach» finalizaron con unos bailes folklóricos, jotas, tamborada y sevillanas, a cargo de alumnos de la Universidad Popular de Andorra.

Todo ello ha resultado una primera piedra para el hermanamiento de estas dos ciudades, ya que pensamos que una representación artística de Benicarló deberá devolver la visita a tierras turolenses.



El Grupo de Jotas de Andorra interpretó la Misa Baturra ante el Cristo del Mar



Pilar Avila, Reina del 87, sirviendo arroz a los turistas



Morrongo Beach fue una Fiesta

FESTES PATRONALS BENICARLO – 88

L'Ajuntament de Benicarló - Comissió de Festes informa dels CONCERTS que tindran lloc amb motiu de les Festes d'Agost, i dels seus preus:

Dia 15 - 12 nit:

MECANO

Taquilla: 1.100. Carnet Jove: 900.

Dia 18 - 12 nit:

RADIO FUTURA

Taquilla: 1.000. Carnet Jove: 800.

Dia 20 - 11,30 nit:

SINIESTRO TOTAL INMACULATE FOOLS

Taquilla: 1.300. Carnet Jove: 1.000.

Dia 23 - 1 nit:

CANDIDATOS LA DAMA SE ESCONDE

Taquilla: 500. Carnet Jove: 400.

Preu Abonament tots els Concerts: 3.100

NOTES: – L'Abonament NO es podrà adquirir amb el CARNET JOVE.

– Els interessats en adquirir les entrades amb el CARNET JOVE hauran de replegar uns tiquets (prèvia presentació del Carnet) amb anterioritat al concert a l'OFICINA D'INFORMACIÓ I TURISME de Benicarló (de 9 a 13 i de 17 a 20 hores) per poder comprar l'ENTRADA A TAQUILLA.

– El CARNET JOVE s'haurà de **presentar** per poder entrar al recinte del concert.

– Els ABONAMENTS es poden adquirir a:

VINARÒS: OF. INFORMACIÓ I TURISME, CINE FOTO VIDAL.

PEÑISCOLA: OF. INFORMACIÓ I TURISME, PUB CAPITAN HADDOCK.

BENICARLÓ: OF. INFORMACIÓ I TURISME, BOUTIQUE CHOC, PUB GEORGIO, PUB CAPITAL, PUB NON, MUCHMUSIC, KIT DISCOS.

Sonia Domínguez será la primera Reina Fallera de Benicarló

Este sábado a las ocho de la tarde tendrá lugar la presentación oficial de la Reina Fallera de 1989, por parte de la Junta Local Fallera, que el pasado lunes por la noche decidió por votación, de entre las que habían presentado las fallas benicarlandas, a la que será su representante oficial durante un año. La elegida, que necesitó de cuatro votaciones, es Sonia Domínguez Domínguez, que en 1987 fue la Fallera Mayor de la falla El Campanar, la más reciente de Benicarló. Sus damas de honor serán las siguientes falleras: Ana María Lora Jurado (falla La Barraca), Losar Bretó Monfort (falla El Grill), Rosa María Bonnefoy (falla L'Embut) y María Asunción Mustieles (falla La Paperina).

Se supone que tras la presentación oficial, la nueva Reina Fallera de Benicarló, será la figura central del baile fallero que se celebra dentro de la programación de las fiestas



Sonia Domínguez, Fallera Mayor «El Campanar»

patronales de Benicarló, y que tendrá lugar la noche del domingo día 21, en la Pista del Paseo Marítimo.

La idea de una reina de las fallas benicarlandas la venía madurando el presidente de la actual junta local fallera, Luis Soro, quien recientemente, en una cena con los representantes de las fallas, anunció a los medios de comunicación que para el 89 habría reina fallera.

En esa misma noche también se anunció que el próximo año habrá un premio de cincuenta mil pesetas, donado por Medios, Taller de Comunicación, a la falla que realice mejores críticas sobre temas benicarlandos, y cuyo jurado lo compondrán los representantes de los medios de comunicación acreditados en Benicarló. El citado importe, en caso de que el jurado declare el premio desierto, será entregado públicamente a una entidad benéfica de la ciudad.

«Ecología y Medicina Nativa de los Andes y Selvas Bolivianas»

Conferència a càrrec de **LUIS ESPINOZA**, dirigent del Moviment Ecologista i Alternatiu **PACHAMAMA de BOLÍVIA**.

Lloc: Casal Municipal, carrer Sant Francesc, 101

Hora: 20'30 h.

Organitza: Secció d'Ecologia i Pacifisme
Associació Cultural ALAMBOR



*L'Ajuntament de Benicarló
desitja a
tot el poble i visitants,
unes Bones
Festes Patronals*



Senyeres als carrers!

A Benicarló com tothom sap d'ací uns dies començaran les seues festes majors i durant deu dies la seua gent sortirà al carrer a passar-ho bé, però sinó fóra perquè hi ha un programa d'actes per a cada moment del dia, un foraster que arribe per primer cop a la ciutat a partir del diumenge 14 difícilment podria assegurar que la ciutat viu alegrement les seues festes principals, ja que les manifestacions exteriors d'estar en festes cada vegada són menys.

Fa anys el mussol recorde que els principals carrers s'omplien d'enllumenat artístic i en els altres carrers es penjaven infini-



tat de banderes, malgrat que només foren estatals, però poc a poc han anat desapareixent totes dues coses: les bombetes elèctriques pel seu alt cost de lloguer i les tires de banderes s'han reduït només a les entrades a la ciutat.

Per això al mussol li sembla que per part de la comissió de festes i de l'ajuntament s'hauria de fer l'esforç necessari per tal de recuperar aquesta vella tradició i que tots els carrers de la ciutat estiguen guarnits com a falles. Al mateix temps tampoc costaria gens motivar als ciutadans a penjar als seus balconcs i finestres una senyera com a mostra d'estar en la seua festa major com a molts altres pobles i ciutats del país ja ho fan.

Cal reconèixer que una festa amb moltes activitats però amb poques manifestacions d'ella és molt més sosa que una altra amb les mateixes activitats i moltes més coses penjades al carrer que denoten que tots estan en plena ebullició.

CREPAMANIÀ

FREDERIC ZÜRCHER
LAURENT GIROT

C/. Juan XXIII, s/n. - Tel. 47 42 56 - BENICARLO

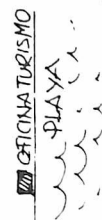


En Peñíscola **NUEVO** restaurante **CHINO HONG KONG, ¡Auténtico!**

Comida para llevar.
Menú: 450 ptas.

Avda. JOSE ANTONIO

C/ Toboso s/n
CENTRO PLAZA DE LA CONSTITUCION - Peñíscola



Crònica Callejera

JUAN-LUIS
CONSTANTE LLUCH

Eran otros tiempos... (I)

Lo normal, hoy en día es que las negociaciones sobre condiciones salariales y laborales de los trabajadores de cualquier empresa u organismo público se establezcan a través de los sindicatos o asociaciones supletorias de carácter similar. Antaño, cuando en el Ayuntamiento de Benicarló no existían los Delegados de Personal, aquellas condiciones eran fijadas y alteradas al libre albedrío de la Corporación. Ejemplos no faltan en los Libros de Actas de las Sesiones de Pleno.

Así, el 29 de abril de 1846 **«considerando excesiva la retribucion señalada á los Serenos, acordó (el Ayuntamiento) que desde primero de Mayo, solo se diera á cada uno de ellos dos reales de vellón diarios autorizandoles para salir á pedir limosna todos los domingos, pero unicamente por un barrio ó de la manera que mejor convengan con tal que no pidan los tres á toda la población»**. El «reajuste» en el salario se compensaba con la **autorización** para pedir limosna; eso sí, evitando posibles conflictos entre los tres agraciados por la decisión del Ayuntamiento, y entre ellos y el vecindario.

Indudablemente, eran otros tiempos...

Con el paso de los años tan sutil técnica se afinó: para evitar posteriores rebajas en el sueldo y crear «mejoras» suplementarias, el **derecho** a pedir limosna

se fijaba ya en las bases de la contratación junto con otros alicientes. El 9 de julio de 1863 el Ayuntamiento acuerda nombrar un **«peon de policia urbana de esta villa con el haber de dos reales diarios, limosna en las heras al tiempo de trilla y la basura que recoja en la limpieza de las calles y plazas»**. Y el nuevo peón se puso a trabajar sin dilación con tan espléndida oferta salarial.

Pero la Corporación Municipal debió incomodarse de que se le aceptara sin discusión tanto dispendio y «recortó» los ingresos del peón, el cual, según consta en la Sesión del 29 de enero de 1865, renunció a su puesto de trabajo **«por privarsele de la limosna»**, sin compensación alguna. Aunque cueste creerlo, otro peón sustituyó al dimitido con esas nuevas bases salariales.

Eran otros tiempos...

Poco más se le podía sustraer al salario del nuevo peón. ¿Se suscitaron problemas de eficacia en la gestión municipal? ¿Se cuestionó la eficacia del desempeño de una labor profesional? No lo sabemos, pero el tema se solucionó en la sesión del 27 de junio de 1867, en la que el Ayuntamiento acordó suprimir la plaza de peón de policia por ser inútil.

¿Eran otros tiempos?...

Curiosamente, y aunque pueda parecer paradoja o hipocresía, en aquella misma sesión de 29 de enero de 1865 el Concejal **«Joaquín Ferreres hizo**



Benicarló. Calle Soriano

presente que en esta villa se hacía un abuso de la mendicidad, dedicándose a ella personas que todavía podían utilizarse en algun trabajo, lo que a mas de perjudicar al verdadero necesitado venía viciando a la gente aficionada á la holgazanería». Esta situación, sigue diciendo el Concejal, podría evitarse prohibiendo la limosna y abriendo una casa de asilo.

¿Podía admitir el Ayuntamiento que se le estableciera competencia desleal por simples aficionados a las horas «extras» en lo que la Corporación consideraba parte integrante de los emolumentos de su personal laboral? Ni hablar de ello.

¿Qué tiempos aquellos!...

Quizá los problemas fueran surgiendo por no plantear con suficiente claridad los cometidos específicos y primordiales de cada

puesto de trabajo. Pero nunca es tarde para rectificar.

Por ello es confortante leer en la sesión de 6 de enero de 1951 un tímido intento por perfilar tales cometidos esenciales. En esa sesión proponía un Concejal a sus compañeros de Consistorio que se consultara al Ayuntamiento de Castellón sobre la organización de la vigilancia nocturna **«especialmente —sic— en vocear al dar las horas el tradicional «alabado sea Dios», por si procede restablecerlo en esta Ciudad»**. ¡Qué desvelo por la eficacia...!

Eran otros tiempos...

Hace unos días, el Ayuntamiento ha estrenado nueva Casa Consistorial —más espaciosa— y ha renovado el parque automovilístico de la Policía local dotándola de dos vehículos nuevos en aras de la eficacia en el servicio.

¡Son otros tiempos!...

Miscelanea Benicarlanda



Colegio Jaime I

El Colegio Público Jaime I va a ser pintado, tanto por fuera como en su interior. Las obras van a costarle al Ayuntamiento 3.400.000 pesetas, y en la última sesión de la Comisión de Gobierno se aprobó el pliego de condiciones.

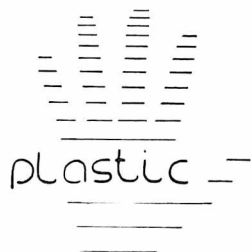
La citada comisión en la misma sesión acordó, por unanimidad, declarar desierto el concurso convocado para la adquisición de un lema o slogan que definiese individualmente a la Ciudad de Benicarló, dado que la calidad de los presentados fue considerada como baja.

Por un período de seis meses se contratará a Tomás Polo Poveda, para la prestación de los servicios de «Animador Deportivo».

Se canceló el aval bancario depositado por el Obispado de Tortosa al interponer reclamación por las contribuciones especiales de la Avenida Jacinto Benavente, por haberse efectuado el pago de los recibos pendientes, por la finca de su propiedad sita en la citada avenida.

La adquisición de plantas ornamentales, con destino a las diferentes estancias del Ayuntamiento, y sus correspondientes jardineras, ha supuesto un gasto de 1.086.980 pesetas.

Se ha suscrito un contrato para la ejecución de las obras de vallado y encintado de las aceras del pabellón polideportivo municipal, por un importe de 2.650.450 pesetas.



Avda. Jacinto Benavente
(Edificio Caps de Família)
Tel. 47 38 79

BENICARLO

decoración

MOQUETAS, PARQUETS Y PINTURAS



Pabellón Polideportivo

Asimismo también se ha suscrito otro contrato para efectuar los trabajos de construcción de 168 nichos en el Cementerio Municipal, de conformidad con la memoria valorada por el aparejador municipal, por un total de 3.687.753 pesetas.

Los primeros contenedores de basura ya están en Benicarló. Un total de veinte, con un coste de 960.980 pesetas. Esperamos que su colocación en diversos puntos de Benicarló no se demore.

Se ha concedido licencia de obras a la Tesorería de la Seguridad Social para la realización de obras de adaptación del local sito en la Avenida de Yecla, 17 y 19, para Administración de la Seguridad Social.

Este fin de semana comienzan nuestras Fiestas Patronales. Hasta el día 24 la ciudad aglutinará una serie de actos, para todos los gustos. A este corresponsal le gustaría que por unos días también le diésemos fiesta al coche y caminásemos para ir a los sitios. El cuerpo nos lo agradecerá.



Cementerio Municipal

AUTOMECANICA

NARRO-VALLE, C.B.

Virgen de Montserrat, 17 - Tel. 47 42 03 -

*Abierto
todo el sábado*

BENICARLO



Calle Esteban Collantes

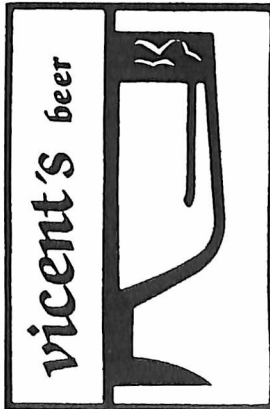


*Reina y Damas de este año.
El domingo será su gran día*

Por algunas calles ya se han puesto en vigor los cambios de dirección del tráfico rodado que hace varias semanas aprobó la corporación benicarlanda. Como es lógico durante los primeros días ha habido un poco de confusión, pero con unos días más la gente se habituará y como si no hubiese pasado nada. Sin embargo es un contrasentido que estando prevista esta medida se pintasen en la calzada señales de tráfico que ahora no sirven.

El pasado viernes un despiste estuvo a punto de provocar un fatal accidente a Felipe Bengoechea, quien por la noche, con una furgoneta más alta de lo permitido se metió a pasar por debajo de la N-340. El herido fue llevado al Centro de Salud donde se le realizó una primera cura, remitiéndolo al Hospital General de Castelló.

vicent's beer



Pub
Cervecería
Vicente Noguera

Bones Festes

Hernán Cortés, 25
BENICARLO

hernán cortés, 25. benicarló



Paseo de la Estación

Los árboles del Paseo de la Estación están enfermos. Eso salta a la vista ya que no es normal que a estas alturas estén cayendo tantas hojas de los mismos. Esperemos que la empresa que ha conseguido la contrata de mantenimiento de los jardines de Benicarló pueda acertar con el tratamiento y salvarlos. Un Paseo de la Estación sin plátanos no sería el mismo.

Las obras que se han venido realizando en la calle Esteban Collantes eran por cuenta de la Compañía

Telefónica. Ahora que estaba el firme recién arreglado se han puesto a colocar más líneas telefónicas. Pienso que ha faltado coordinación y espero que Telefónica deje el firme en perfecto estado.

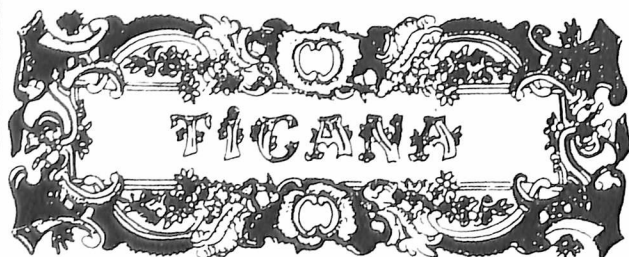
Este sábado a las ocho de la tarde, será presentada oficialmente la Reina Fallera y su Corte de Honor, de las próximas fiestas falleras de 1989.

El Corresponsal de la Mar Chica



Hernán Cortés, 44
Tel. 47 10 19
BENICARLO

Felices Fiestas Patronales



Artesanías - Regalos - Listas Boda

Pº Marítimo, 7 Tel. 47 07 03 **BENICARLO**

Any bixest

Agost

Dia 1

Aquesta secció s'havia pres les seves vacances reglamentàries, ara una vegada carregades les seves piles torna amb nova empemta. Durant aquestes setmanes molts us heu interessat per la secció, gràcies a tots.

.....

Josep M. Lladó és un vell periodista que tots els diumenges a l'Avui ens conta la història dels anys heroics del periodisme a Barcelona. Aquesta darrera setmana ens ha parlat de les notes de societat i de la particular manera de redactar-les així en cas de tractar-se d'una boda si la núvia era bellíssima, aquesta era la qualitat que s'hi feia constar, si no ho era tant, era simplement bella. Si ho era menys, els adjectius eren els d'elegant i simpàtica. I si no ho era gens, el de dis-

tingida. També se'n feia esment dels títols del nuvi si en tenia o bé si realitzava una important activitat industrial o comercial. Però si no treballava perquè era un noi de casa bona aleshores se'l qualificava de distingit sportman. **Lladó** continua amb el tractament que s'hi donava a un capità de l'exèrcit, bizzarro, a un coronel se'l qualificava de pundonorós, a un sacerdot d'eloqüent orador sagrat i d'una dona d'una certa edat calia dir que era virtuosa dama, esposa exemplar i mare amantíssima.

Aquestes notes de societat és realment allò que més interessa els lectors de diaris, avui els anomenats diaris seriosos només trauen aquestes xafareries els mesos d'estiu, jo crec que les haurien de treure tot l'any, és l'única cosa interessant que porten.

Dia 2

Tots havíem pensat que

la preparació militar dels soldats de la «Chaqueta metálica», la pel·lícula de **S. Kubrick** era una mica exagerada. Però com se sol dir la realitat sempre supera la ficció. Avui hem vist a TV3 les mateixes imatges però reals, es veu que a EE.UU. hi ha massa presos a les presons i es tracta de rehabilitar-los sometent-los noranta dies a una disciplina per tal que aprenguen a controlar els seus instints delectius. Però ¿no tractaran d'amollar-los encara més després de tres mesos de represió? Com va dir el locutor de la televisió, els protagonistes de la pel·lícula de **Kubrick** no van acabar gaire bé.

Dia 3

Dos veterans del món del cinema declaren el mateix, **José Luis Borau** i **Robert Mitchum** afirmen que a EE.UU. ja no saben fer cinema com abans, ja contenen històries, tot es basa en els efectes especials. Estic completament

d'acord amb ells, si algú conta històries avui en dia és el cinema europeu i encara no molt. A mi m'agradaria que es tornaren a filmar aquells magnífics westerns. Jo aniria a veure'ls.

Dia 4

Diuen que la novel·la està en crisi, que és un gènere del segle XIX, que ara ja no hi ha lectors. Jo penso per contra que el que no hi ha són escriptors capaços d'escriure aquelles meravelloses històries de les novel·les decimonòniques. Una excepció la podria constituir **Jesús Moncada** que amb «Camí de sirga» ha escrit una novel·la d'aquelles que ja no se'n fan. L'acció transcorreix molt a prop d'ací, a Mequinensa entre el començament de segle i 1971 i es demostra que per a contar històries apassionants no cal anar a Sud-amèrica.

J. M. S.



La tecnologia Lancia potenciada al máximo da como resultado la gama Lancia Delta. Coches cuidadosamente equipados, precisos en todos sus detalles. Con una amplia gama de motores que permiten más prestaciones, más velocidad. Para hacerte sentir el placer de conducir.

LA DIFERENCIA DE VIAJAR EN LANCIA
Véanos en Auto-Vito

Ctra. Valencia-Barcelona Km. 134,7
ó llámenos al Tel. 47 47 03 - **BENICARLO**

Aiguadoliva (III)

Un altre arbre típic de la Mediterrània occidental és el **margalló** (*Chamaerops humilis*). És l'única palmera europea, llevat del margalló, la resta de palmeres que hi ha al nostre territori han estat introduïdes per l'home, incloses les d'Elx.

El **margalló** és una palmereta que pot assolir els cinc metres d'altura, però sovint la trobem escassa-ment desenvolupada i no sobrepassa el metre o metre i mig. Les palmes tenen forma de ventall, d'un verd nèt o ambdues cares. Floreix a la primavera amb peus diferents per a les flors masculines i femenines. El fruit són els dàtils anomenats **cagallons de gat** o **pa de rabosa** que madura a la tardor. De les fulles del margalló se'n fan graneres, sàries, cabassos, etc. És una espècie protegida.

Dins de la família de les Ericàcies trobem al nostre barranc tres espècies: el **cepell**, el **bruc** i l'**arboç**.

El **cepell**, bruc d'hivern o petorros, com es pot dir a l'*Erica multiflora*, és un arbust d'un poc menys d'un



Margalló

metre d'alçada. «Fulles lluentes, d'uns 8-10 mm. de llargada. Flors intensament rosades fent ramell densos; peduncle relativament llarg (unes tres vegades la longitud de la corolla); estams ben visibles, amb l'extremitat sortint enfora de la flor». La florida del **cepell** comença a la tardor i es prolonga tot l'hivern. El trobem per tot el territori mediterrani, en

terrenys calcaris, estant l'espècie característica de la brolla de romer i cepell que pobla les muntanyes de la nostra comarca.

Paregut al **cepell** encara que molt més gran és el **bruc** (*Erica arborea*). El bruc és un «arbust d'1-3 m. d'alçada; tiges (sobretot les joves) espessament revestides de pèls blancs. Fulles molt curtes (uns 3-4

mm.), oloroses, agrupades en gran nombre fent ramells amples al llarg de les tiges; peduncle floral de la llargada de les flors o poc més. Florida: febrer a maig. Viu en terreny silici; és força comú al Principat, a la Catalunya francesa i a Menorca; rar a una gran part del País Valencià i a Mallorca».

Una altra espècie que no ens quadra és la que aca-

Tintotería MAYMI

Esteban Collantes, 18 - Tel. 47 16 35

SUPER - LAVADOS

Suprema[®]



SEBASTIÁ

SEBASTIA - MOLINER, S. L.

ACRISTALACION DE OBRAS
INSTALACIONES COMERCIALES DE SEGURIDAD
VIDRIOS AISLANTES CLIMALIT Y VIELINA
VIDRIOS Y ESPEJOS DE TODAS CLASES
TALLER DE MANUFACTURA DEL VIDRIO

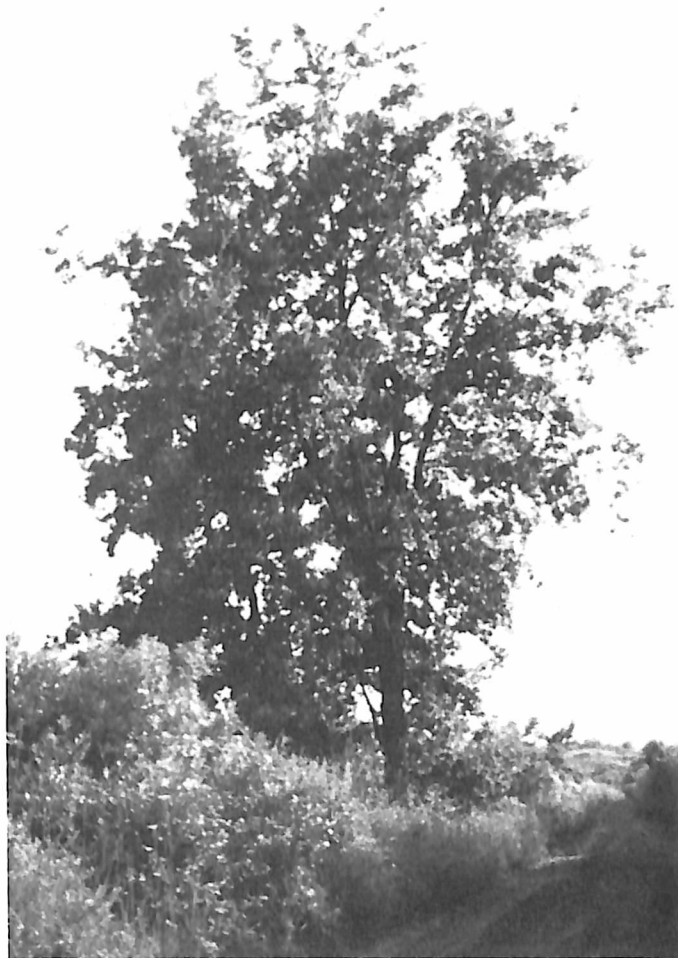
AVDA. MAGALLANES, 157 - TEL. 47 12 12

BENICARLO

bem d'esmentar: el bruc. Hem dit que viu en terreny silici i el nostre és calcari. No és que siga molt abundant, apareix per rogles. En els sis quilòmetres del barranc que estudiem el podem trobar en tres o quatre llocs, en total calculem que hi haurà entre 15 i 20 mates ben desenvolupades, de 2-3 m. d'alçada les més grans.

Personalment vaig tenir molt de goig en trobar aquest arbust ja que és d'un tamany considerable i encara no l'he vist enlloc que no siga Aiguadoliva. Conservem-los.

La darrera espècie de la família de les Ericàcies que anem a estudiar és l'arboç (*Arbutus unedo*), el fruit del qual són els arboços, borços que es diu per ací. L'arboç (madroño en castellà i símbol de la Villa y Corte) és un «arbret de capçada tot l'any verda, sovint poc desenvolupat i d'aspecte abustiu; branques joves enrogides i peludes. Fulles lluentes, lanceolades i finament dentades;



Roure

peciòl curt». Les flors són verdoses i coincideixen amb els fruits madurs a la primavera d'hivern. El fruit és molt bo per menjar però només en menjarem un (això és el que significa **unedo**) ja que conté substàncies que emborratxen. Pertany al país de l'alzinar i viu a tot el nostre territori.

El mes de novembre potser siga un dels mesos més bonics per a anar a pegar una volta per la «reserva». Trobarem les fulles dels roures seques amb un color bru característic, per tot arreu vorem les roges cireretes de pastror, i alguna en podem menjar (no confondre amb el fruit del roser agrest) i també podem contemplar l'aspecte dels arboços amb els seus fruits granullosos i vermells acompanyats de les flors verdoses en forma de gerreta. Completa el panorama vegetal l'argelaga (*Ulex parviflorus*) que encara que punxa com una mala cosa és preciosa.

TONYO

Naranjada, y bien dulce, para Eva Vidal y sus damas, que el domingo por la noche empezarán un sueño que durará hasta el próximo año. La misma también para Pilar Avila y sus damas, por lo bien que han representado a Benicarló durante todo este tiempo.

Guindilla, con sordina, a los responsables del Pub Stiletto, por lo fuerte que ponen la música y que impide en las demás terrazas el poder mantener una conversación con un tono normal de voz. La misma extensible al responsable municipal del área.

Video Club VIRREY

P.º Ferreres Bretó, 32 - Tel. 47 19 12
Pío XII, 25
BENICARLO

LLIBRES

Diari de Campanya

MANUEL JOAN I ARINYÓ.-
Diari de campanya (El fill
d'en Marc a Prada).- Barce-
lona. Ed. El llamp. Col. La
cuca al cau.- 127 pàgs.

«Diari de campanya (El fill d'en Marc a Prada)» és el segon lliurament d'aventures eròtiques que Manuel Joan i Arinyó ens fa del personatge de la seua creació Mateu, que en el llibre anterior ens l'havia presentat com a fill d'en Marc, el conegut personatge de la literatura eròtica catalana de paternitat desconeguda. Aquest llibre, com el precedent, està estructurat en forma de dietari on Mateu ens anirà relatant cada dia les seves aventures i desventures sexuals, que es desenvolupen aquesta vegada en dos únics espais; la Universitat Catalana d'Estiu de Prada, que ocupa la part més extensa de la novel·la i que Mateu defineix com a «jardí de l'amor» i «edén de copula-

cions», i el lloc més adient per a arribar a «una unitat de sexe en l'universal»; i les comarques valencianes de l'Horta i la Ribera en un breu epíleg posterior.

L'acció es situa en un temps concret, l'UCE-85, Mateu hi arriba el 13 d'agost amb una idea ben concreta i obsessiva: «em calia lligar immediatament, com fóra», a partir d'aquell moment es dedicarà sense descans a posar remei a aquella «neura tan brutal». Qualsevol noia que se li creua pel camí es converteix en objectiu sexual i amb moltes inicia jocs amorosos, però sobretot amb dues mantindrà una relació més perllongada, la Núria i la Càrol, les dues antagonistes amb les que iniciarà una mena de joc eròtic en que algunes vegades serà el burlador, però en altres serà el burlat. Les fulles del dietari repeteixen habitualment el mateix esquema, inicia uns

temptejos amorosos amb una de les dues i és refusat, després va a l'encontre de l'altra amb qui culmina la unió sexual.

El personatge de Mateu té al voltant dels trenta anys i es defineix com un personatge amb possessió d'un incontenible desig sexual, els impulsos del sexe són superiors a la seua voluntat i davant d'una presa sexual es veu empès a atacar encara que no vullga; per a ell el sexe és una militància i també una religió. Mateu és una mescla estranya de masclisme i tendresa, aquesta segona faceta la veurem sobretot en la seva relació amb la Càrol, de qui acaba perdudament enamorat i en un moment determinat diu que quan està amb ella es sent no només mascle, sinó també persona.

El llibre no és exempt d'humor, provocat sobretot per eixe neguit constant

de Mateu per satisfer els seus instints sexuals que el porten a situacions ben pintoresques i de vegades, fins i tot, un pèl grotesques, com quan una relació amorosa és interrompuda per un sobtat mal de panxa.

Per acabar caldria parlar del principal defecte que nosaltres li trobem al llibre, la constant repetició de les mateixes situacions, que si bé en la vida real poden arribar a ésser sempre igualment divertides, traspassades a la lletra impresa arriben a produir un cert cansament. En aquest aspecte les primeres aventures d'aquest personatge, -Mateu, el fill d'en Marc-, ens va semblar un llibre més imaginatiu, sens dubte perquè contava històries diferents.

JOSEP MANUEL
SAN ABDON

Conferencia: «Ecología y Medicina Nativa de los Andes y las Selvas Bolivianas»

El proper divendres a les 8'30 al Casal Municipal de Benicarló LUIS ESPI-NOZA dirigent del Moviment Ecologista i Alternatiu PACHAMAMA de Bolívia, escriptor i practicant de la Medicina Indígena farà una conferència per a donar a conèixer la Problemàtica Ecològica i Cultural i en especial la profunda saviesa de les cul-

tures de les muntanyes i selves bolivianes.

En aquesta dissertació s'ensenyarà l'original forma de resoldre problemes de salut tant en la seua prevenció com a la curació. En tots els casos s'explicaran formes autòctones per a no posar-se dolents i curar les malalties aplicables al present i convertides en una metodologia de salut i vida.

La major part d'aquests coneixements fins ara desconeguts mostren l'enorme utilitat dels mateixos a més a més de la profunda saviesa ecològica que tenien els primers habitants de les muntanyes i selves a Bolívia.

Totes les persones interessades en conèixer aquesta antiga i sorprenent saviesa, els interessats en salut i medicina natural,

en Ecologia i Cultures diferents a les nostres, esteu convidats a aquesta conferència que es farà el proper divendres 12 a la sala de conferències del Casal Municipal carrer Sant Francesc, 101 de Benicarló a les 20'30 h.

Organitza: Secció d'Ecologia i Pacifisme de l'Associació Cultural Alambor.

Novedades Musicales



CHEO FELICIANO
«SABOR Y SENTIMIENTO»

CALIFICACION: ***

Cheo Feliciano, el gran vozarrón de Puerto Rico, ha querido realizar en este disco un homenaje a la salsa de su tierra. Aunque *Cheo* es esencialmente un «crooner» salsero y sentimental, «*Sabor y sentimiento*» tiene seis temas de baile y dos boleros. El disco se abre con «*Pero miren qué gente*», reivindicación salsera que tiene su punto de partida en «*No hay cama pa'tanta gente*», del sensacional *Gran Combo*. Los boleros son «*Empezar de nuevo*» y «*Si me dejaras de amar*». La voz grave, rota y viril de *Cheo* pone su profundo «*rajo*». *Sentimiento 25* suena de maravilla.



THE BHUNDU BOYS
«TSVIMBODZEBOTO»

CALIFICACION: ***

Ritmos dulces, alegres, radicalmente vitalistas y

con enorme poder de seducción. «*Tsvimbodzeboto*» es el segundo y penúltimo disco de los Bhundu Boys. Fue grabado en su país, Zimbabwe, antes de producirse el asalto al mercado occidental desde la multinacional que los descubrió a este lado de la civilización. Practican el «*jit*», música de los bailes populares de Zimbabwe en la que se han incrustado las guitarras eléctricas. En la lengua shona, «*Tsvimbodzeboto*» significa «*Palos de fuego*», y recuerda los días de la lucha por la independencia. Los Bhundu Boys están en la primera línea de la mejor música africana.



MUSICA INGLESA

CALIFICACION: ***

La música renacentista inglesa empieza a contar ya con una buena discografía en España. El presente compacto ofrece varias arias y dúos anónimos y de autores como *Campion*, *Dowland*, *Pilkington* o *Jones*. Música deliciosa y muy bien reconstruida por los sensibles intérpretes, la Camerata de Londres, un excelente conjunto vocal e instrumental que sabe abordar el espíritu de estas músicas con gran línea interpretativa y una grabación de primera calidad.

TOMAS MARCO

JULIO IGLESIAS

ROU STOP



LOS MAS VENDIDOS DE MUCHMUSIC

- 1) Mecano. «Descanso dominical».
- 2) Dúo Dinámico. «En forma».
- 3) Max Mix 6.
- 4) Alex y Cristina. «Chas, y aparezco a tu lado».
- 5) Whitney Houston. «Whitney».
- 6) Julio Iglesias. «Nou Stop».



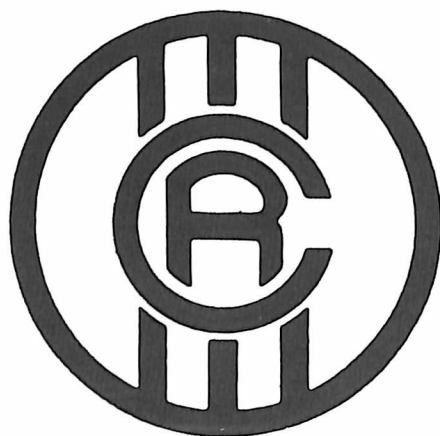
c/ Conde Luchana (Torre Benicarló, bajos)
 Telf. 47 0118 **BENICARLO**

Benihort

MARCA COMERCIAL REGISTRADA DE LA

Cooperativa Agrícola "San Isidro"

BENICARLO



Caja Rural "San Isidro"

BENICARLO

LA COOPERATIVA AGRICOLA Y CAJA RURAL, MAS QUE NUNCA,
CON TODOS LOS BENICARLANDOS
EN ESTAS FIESTAS PATRONALES

El desafío del 92 para nuestra Agricultura

Hoy todo el mundo habla de 1992, no sólo como fecha de la celebración del V Centenario del Descubrimiento de América; la celebración de los Juegos Olímpicos de Barcelona o por la culminación de unos periodos transitorios impuesto por la C.E.E. en nuestro tratado de adhesión, para la existencia, entre otros, de un mercado interior único, sin fronteras ni trabas de ningún tipo para el mercado de capitales, trabajo y otras mercancías y bienes.

Hay, sin duda, otras muchas y varias razones como para pensar que el 92 sea por sí solo un año particularmente importante, pues a buen seguro la democracia en nuestro País alcanzará por ese entonces los casi 18 años de existencia y por lo tanto su mayoría de edad.

Pero no es menos cierto que el dicho año ha de ser para todos nosotros como una especie de prueba decisiva de trascendental importancia, ante cuyo reto muchos van a ser los llamados y pocos los elegidos.

Esa necesidad de puesta a punto, también ha de alcanzar a nuestra Ciudad en sus diversos sectores económicos, como la Agricultura, la Pesca, Industria y servicios, pilares básicos de todo el progreso generado en las últimas décadas, siendo conveniente que este reciclaje se lleve a cabo pronto y bien, sin dejar nada al azar e improvisación.

La agricultura, a pesar de los importantes avances técnicos logrados en los últimos años, (elevado índice de mecanización; selección de semillas; tecnificación de medios productivos; creación de canales de comercialización, etc.), sigue siendo una actividad que deja a la intuición del agricultor y conocimiento y dominio de cada cual, la elección del cultivo, para finalmente a la hora de vender sus cosechas quedar a los imperativos de la ley de la oferta y de la demanda, sin ninguna garantía de precios mínimos que venga a asegurarle una subsistencia digna, al margen de poder cubrir los costos de producción.

Le falta a nuestro campo, una adecuada planificación que empezando por los cultivos, defina y defienda unos niveles de renta en concordancia a la dedicación que se presta; alcanzar una dignificación de la profesión en todas sus facetas y todos los entramados de la sociedad. Se está trabajando en ello. Nos consta y hay que valorarlo en sus justos términos, pero el inexorable transcurrir del tiempo puede, que una vez más, vuelva a tomar actualidad aquella paradójica y jocosa situación en la que el remedio

llega cuando la enfermedad ya está en su fase terminal.

Al margen de que cada cual adopte las medidas que según su saber y entender estime más apropiadas, queremos constatar una situación de cierta pujanza que se está produciendo en nuestra zona de influencia y que no radica precisamente en la agricultura pero sí parte de sus solares.

Si algo tenemos nosotros, los españoles, con carácter de exclusividad frente a otros Países de la Europa Comunitaria son los recursos naturales del clima y el sol, cuyos benefactores efectos nadie nos puede suplantar, alterar o modificar. Situación que ya han advertido familias de mediana-avanzada edad, eligiendo nuestro solar patrio como lugar de residencia una vez concluida su vida laboral.

Ello, unido a nuestro carácter de latinos que nos hace abiertos, receptivos y afables hacia el visitante, nos habilita para que tengamos en el turismo una fuente de riqueza que usada convenientemente nos podría suponer una nueva fórmula de vida.

Para los que desde siempre aspiramos a que nuestra huerta tuviera el justo reconocimiento a su insustituible papel, tanto aquí como fuera de nuestras fronteras, llegando a convertirnos en habituales proveedores de la mayoría de Europeos, vemos con poca decepción que nuestras aspiraciones son casi un sueño difícil de alcanzar. Quedamos aparcados en la banda, fuera del terreno de juego, recibiendo un trato totalmente supletorio por cuanto que la titularidad absoluta e incuestionable, y con ello ciertos privilegios, la ostentan Países que ya cuentan y hacen valer ciertos derechos adquiridos.

Existe una acusada crisis en los productores ganaderos, sobre todo los que se dedican a la cría del cerdo, del pollo y huevos, sin olvidarnos de las dificultades que el sector lechero atraviesa.

Nuestros frutos secos se ven sometidos a la competencia Internacional que provoca la mayor potencia mundial cual es California. Y nuestras frutas y hortalizas se ven coartadas tan pronto Países como Francia e Italia presentan altos niveles de producción.

Veamos pues; en el turismo, una nueva salida sin que ello suponga una recomendación o manifestación de apoyo hacia esta loable actividad.

INFORCAMPO

TEST

Aquest test és útil per a la majoria dels lectors, llevat dels analfabets i dels que tenen èxit amb les dones. Si aquest no és el teu cas, contesta amb sinceritat i veuràs clarament si vas a preu fet, si no tens cap possibilitat de gitar-te amb una tiarra espatarrant, o, per contra, aconseguiràs el cim amb temps, una canya i un reciclatge com cal, en el teu desastrós comportament social.

Saps lligar?

1.- Estàs clapant tranquil·lament i una tia bona et demana que li tragues una formigueta que li ha entrat a la peça inferior del biquini. Quina tècnica seguiries?

- a) Li tiraria Bloom.
- b) Xafaria la formiga.
- c) Apartaria la formiga perquè no em fera nosa.

2.- Una, lletja com un pecat, et convida a sopar llagosta. Què faries?

- a) Pagar jo.
- b) Demanar faves ofegades.
- c) Fer-li llepar la clofa.

3.- La dona de la neteja de l'hotel entra a rentar el bidet mentre et dutxes. Com et comportaries?

- a) Em trauria els pantalons.
- b) Li donaria propina.
- c) Obriria la finestra perquè marxés l'olor.

4.- S'està ofegant una tia a pèl a la piscina. Com la salvaries?

- a) Depilant-la perquè flote.
- b) Bolcant la piscina.
- c) Tirant-li un sofà perquè s'arrape.

5.- Una vella milionaria està menjant amb els dits i et demana la teua forquilla. Li la donaries?

- a) No, perquè se la menjaria.
- b) Sí, però només per menjar la paella.
- c) Sí; li donaria quatre calvots. Perquè callara.

6.- La Sabrina fa autostop. Per què et pararies?

- a) Per pujar-la i deixar la dona al seu lloc.
- b) Perquè l'avi deixés d'empenyar.
- c) Per veure si l'he morta després d'atropellar-la.

7.- Una mulata de 90x60x90 t'unta de crema de dalt a baix. Com la tractaries?

- a) De vostè.
- b) La maltractaria a cops de peu.
- c) Li trauria els grillons i li concediria la llibertat.

8.- Ella et convida a un còctel d'ericons. Quants en beuries?

- a) Un, abans de matar-la.
- b) Menys de quinze, no.
- c) Demanaria Casera i marxaria.

9.- Com dissimularàs quan la dona t'exampe amb tres rosses al llit?

- a) Li faré un raconet.
- b) Tancant-la amb els gossos.
- c) Muntant un harem.

10.- La tia que acabes de lligar-te dorm amb els calceïns posats. Què et sembla?

- a) No puc pronunciar-me fins que els haja olorat.
- b) És una copiona.
- c) És lògic, perquè no s'ha tret les sandàlies.

11.- Dues dones volen jugar a tennis i no tenen pilotes. Els deixaries les teues?

- a) No, perquè les tinc desinflades.
- b) No, perquè encara m'han de tornar el mànec.
- c) Sí, si veig que les remenen prou bé.

12.- Fa tres anys que surts amb una turista belga i encara res de res. A què ho atribueixes?

- a) És que corre més que jo.
- b) Al fet que la seua mare, de vuitanta anys, és més maca que ella.
- c) És que cada vegada que es trau el sac del cap m'espanto.

13.- Aconsegueixes lligar amb una «guiri» i te l'emportes a la platja. Però a l'hora de la veritat li trobes un bony estrany. Què li dius?

- a) Trau-te el dodotis.
- b) Ets un bandarria indecent!
- c) Cutxi, cutxi...

14.- La policia t'exampe a dins el cotxe amb una menor. Quina coartada tens?

- a) M'ha dit que estava jubilada.
- b) Darrera el maleter hi ha la mare, que ens fa companyia.
- c) Auxili, m'està forçant!

15.- Estàs a punt, a punt. Com remataràs la jugada?

- a) Tres alfil rei.
- b) De cap.
- c) Inflant la nina.

PUNTUACIÓ:

1	a-1	b-2	c-3
2	a-1	b-2	c-3
3	a-1	b-2	c-3
4	a-3	b-1	c-2
5	a-1	b-2	c-3
6	a-3	b-2	c-1
7	a-1	b-2	c-3
8	a-3	b-1	c-2

9	a-2	b-1	c-3
10	a-1	b-2	c-3
11	a-1	b-2	c-3
12	a-3	b-1	c-2
13	a-2	b-3	c-1
14	a-1	b-3	c-2
15	a-1	b-2	c-3

DIAGNÒSTIC:

De 15 a 25

Dubtem que pugues lligar alguna cosa més que sacs de patates. Si has contestat c) a la pregunta 13, cosa que no dubtem en cap moment, al Molino falta gent. T'aconsellem posar un anunci a la secció de relax. Pots aprofitar per fer un repàs: entre les velles, minyones i travestis que busquen companyia, trobaràs l'amor de la teua vida.

De 26 a 35

Sí senyor. No menteixes quan fardes de lligar com un mico. Però el que no expliques -i ben fet que fas- és que les rosques que et menges són exclusivament de foques repel·lents i ancianes inaguantables. Si perfecciones el teu estil, algun dia lligaràs amb una titi potable de menys de 45 anys d'edat.

De 36 a 45

És bo que hi haja algun indígena que no faça riure davant les sueques ansioses de gresca. Ves amb compte la segona quinzena d'agost, perquè arriben les portugueses. Van altes, d'acord, però no paren de cantar fados i no s'afaiten les aixelles. Tu mateix.

Fútbol

Miguel Soriano, Presidente del Club Deportivo Benicarló

El pasado jueves por la noche, en una reunión celebrada en el Restaurante Ernesto, se decidía la nueva junta directiva del Club Deportivo Benicarló. Veintinueve personas pasarán a formar parte de ella, bajo la presidencia de Miguel Soriano. La confianza para llevar la plantilla ha recaído sobre el benicarlano Mike Alonso.

Miguel Soriano lleva muchos años ligado al mundo del fútbol, varias temporadas como delegado del equipo en los partidos oficiales, aunque en la última pasó a concentrar sus esfuerzos en el equipo juvenil. Con la nueva junta ya hace días que se está trabajando, y cuando esta edición salga a la calle se habrá celebrado una asamblea en donde el socio deberá refrendar a la nueva junta, aprobar el presupuesto y los precios de las entradas y abonos de cara a la próxima temporada.

Antes de aceptar la presidencia Soriano pidió colaboración a todos los niveles, para las personas que él pensaba debían ayudarle en la labor y en determinados puestos. Aceptado por los asistentes, la nueva junta queda así:

- **Presidente:** Miguel Soriano.
- **Vicepresidentes:** Ernesto Peraire y Ramón Buj.
- **Secretario:** Felipe Igual.
- **Vicesecretario:** José María Villarroya.
- **Tesorero:** Francisco del Castillo.
- **Contador:** Eduardo Gómez.
- **Comisión Técnica:** Juan Bretó, Vicente Marzá, Francisco Pau y Francisco Bretó.
- **Relaciones Públicas:** Francisco Vallés, Manuel Martínez, Francisco Roca, Rodolfo Bellés, José Vicente Calvet, Manuel Mundo, Antonio Lores y Félix Tena.
- **Delegados Sorteos:** Francisco Escura, Vicente Piñana y Francisco Maura.
- **Delegados Campo y Material:** Miguel Arnau, José Toledo, Agustín Guillem y Bartolomé Altabella.
- **Enlace Ayuntamiento:** Domingo Roca.
- **Delegado-presidente Juvenil:** Guillermo Medina.
- **Delegado Bar:** Antonio Arnau.

Estos hombres junto a los componentes del cuerpo técnico están realizando las correspondientes gestiones para conseguir una plantilla joven, con un toque de veteranía suficiente para consolidar al equipo en Tercera. También hay un acuerdo, muy importante, de colaboración con el Benihort, tras una reunión celebrada el pasado viernes por la noche.



Mike Alonso y Pérez Ollo

Para este domingo el Benicarló disputará su primer amistoso, en Albocacer, por el traspaso de Fondarella, mientras que el lunes 16 se disputará el primer partido en el Municipal, con la visita del San Pedro. El equipo quizás esté corto de entrenamiento, porque los mismos comenzaron el pasado martes, pero con la ilusión que pueden inculcar Mike Alonso, entrenador, y José Antonio Pérez Ollo, preparador físico, deben ser suficientes para que el equipo empiece a desarrollar un fútbol más moderno.

José Vicente Ferrer

Calendario de Liga de Tercera División

1ª jornada (04.09.88)	Ilicitano-Benicarló.
2ª jornada (11.09.88)	Benicarló-Mestalla.
3ª jornada (18.09.88)	Torrent-Benicarló.
4ª jornada (25.09.88)	Benicarló-Sueca.
5ª jornada (02.10.88)	Acero-Benicarló.
6ª jornada (09.10.88)	Benicarló-Bechí.
7ª jornada (16.10.88)	Villajoyosa-Benicarló.
8ª jornada (23.10.88)	Benicarló-Onteniente.
9ª jornada (30.10.88)	Requena-Benicarló.
10ª jornada (06.11.88)	Benicarló-Denia.
11ª jornada (13.11.88)	Benicarló-Alicante.
12ª jornada (20.11.88)	Alacuàs-Benicarló.
13ª jornada (27.11.88)	Benicarló-Burriana.
14ª jornada (04.12.88)	Algemesí-Benicarló.
15ª jornada (11.12.88)	Benicarló-Pego.
16ª jornada (18.12.88)	Saguntino-Benicarló.
17ª jornada (01.01.89)	Benicarló-Onda.
18ª jornada (08.01.89)	Benidorm-Benicarló.
19ª jornada (15.01.89)	Benicarló-Vall d'Uxó.
20ª jornada (29.01.88)	Canals-Benicarló.
21ª jornada (05.02.88)	Benicarló-Aspense.

Las películas del fin de semana

Canet rock: Viernes, 12. TV1, 16,20. Musical. A principios de los 70, los conciertos de rock eran algo más que una manifestación musical. Este documental fue rodado en Canet en el 75 y está lleno de matices, bien montado y especialmente entrañable. (100').

Los ladrones somos gente honrada: Viernes, 12. TV2, 16'30. Comedia. Tres delincuentes de poca monta, convencidos por otro de mayor envergadura para robar un valioso collar, entrarán en una casa donde todo es posible. (81').

Las bostonianas: Viernes, 12. TV1, 22'25. Melodrama. Una defensora de la causa femenina que, al encontrarse en una reunión espiritista a la hija del medium, decide convertirla en discípula y algo más, pero la joven ha conocido a un apuesto caballero. (117').

La conjura de los

boyardos: Viernes, 12. TV3, 23'55. Biografía. Segunda parte de «Iván el Terrible», un tríptico de su director, **Sergue M. Eisenstein**. Cuenta los problemas de Iván IV para unificar Rusia y convertirse en el único Zar. (100').

La primera entrega de una mujer casada: Sábado, 13. TV1, 02'30. Drama. Una mujer casada e insatisfecha a causa de su marido ve entrar en su casa a dos delincuentes que huyen de la policía. Es la excusa que sirve para desencadenar todos sus miedos y traumas. (95').

Rivales: Sábado, 13. TV1, 07'20. Acción. La necesidad de un hombre por hacerse con parte de un negocio de aserraderos, para lo cual no dudará en abandonar a la mujer que ama y en casarse con la hija de su jefe, pero el pasado volverá con recuerdos vivos. (96').

Flecha negra: Sábado, 13. TV1, 16'05. Aventuras.

La Inglaterra del siglo XV. En el bosque, un justiciero muy especial hace la guerra casi por su cuenta, mientras los amores, más o menos clandestinos hacen surgir; de nuevo, la esperanza. (90').

Los balizadores del desierto: Sábado, 13. TV1, 01'00. Costumbrista. Los balizadores son gente que se dedica a defender los intereses de los habitantes del desierto, siempre con la idea fija de volver a sus lugares de origen. (88').

Alicia en el país de las maravillas: Domingo, 14. 04'25, TV1. Fábula musical. Desconocemos porque TVE ha programado a esta hora una película infantil. Está basada en la conocida obra de **Lewis Carroll** y que **William Sterling** adaptó en 1972 de forma peculiar. (96').

Contraespionaje: Domingo, 14. TV1, 07'35. Suspense. Un grupo de turistas que, en 1938, ve como en su hostel un judío

austríaco es acusado de actividades ilegales y detenido por poner en peligro la república francesa. (89').

La venganza de Milady: Domingo, 14. TV3, 16'50. Aventuras. Segunda parte de Los Tres Mosqueteros, que narra las desventuras de la dulce Constanza y el desencanto de Athos, Portos y Aramis al descubrir quien es la intrigante Milady. (100').

Evasión en Atenea: Domingo, 14. TV2, 18'00. Bélica. En una Isla griega está el monasterio de Atenea que, en 1944, y bajo la ocupación alemana, sufre el expolio de su fabulosa colección de iconos. Pero la resistencia se opondrá. (105').

Licencia para matar: Domingo 14, TV1, 22'40. Acción. Filme dirigido por **Clint Eastwood** en 1975, además de ser su protagonista, que tiene un sólido acabado y una historia de acción que hace que el interés del espectador no decaiga en ninguna secuencia. (124').

Rosa María

RUGO

12-15

Adiós Muchachos

16-18

Espía sin identidad

19-21

La que hemos armado

11-15

Rambo III

16-19

Salsa

20-24

Suéltate el Pelo

CAPITOL

Recuerde: Lunes día del espectador

RENAULT



AUTOCA, S.L.
SABADO MAÑANA ABIERTO

R-18 GTD FAM.	CS-J
R-11	CS-K
R-6 TL	CS-F
PEUGEOT 505 SRD	CS-I
SEAT-TRANS	CS-K
R-5	CS-M
R-12 TS	CS-F
CITROËN C-15 DIESEL	CS-M
CITROËN BX-DIESEL	CS-M
DYANE 6	CS-I
FORD - F	B-EV
FORD - ORION	CS-L
R-4 FSA	CS-I
R-18 GTD	CS-L
R-18 GTD	CS-K

Tel. 47 11 50 - 12580 BENICARLO

AUTOVINA S/A

TELF. 471950 - BENICARLO



su concesionario PEUGEOT TALBOT



Opel Kadet 1.6	CS-M
Peugeot 309 SR	CS-O
Seat Ritmo G5	CS-H
Renault 5 GTL	CS-I
Seat 131 - 2500 D	CS-I
Renault 4 F-6	CS-J
Ford Fiesta 1.3	CS-I



Auto Esteller, S.L.

Audi



Avenida Magallanes, 1
12580 Benicarló
Castellón

Ctra. Nacional 340, Km. 141,5
12500 Vinaròs
Castellón

Panda Marbella	CS-J
VW Classic	CS-N
VW Santana	T-N
Renault 11 TXE	CS-M
Renault 14 GTS	CS-K
Peugeot 505 SRD	CS-J
Peugeot 205 SR	CS-L
Talbot Horizon GLD	CS-K
Citroën CX-GTI	CS-I
Ford Granada	CS-I
Ford Fiesta	CS-F

GARANTIA 1 AÑO

Pub 10

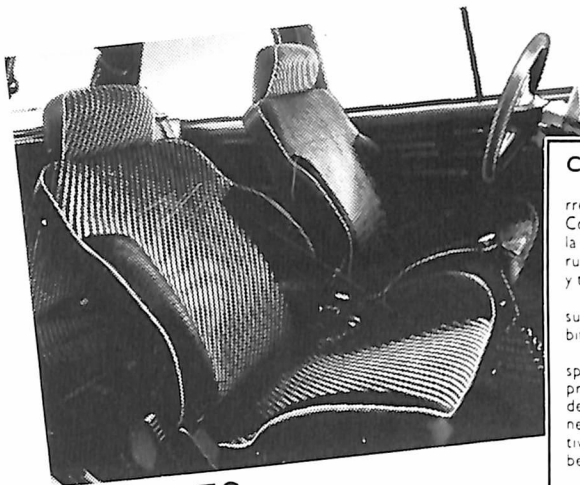
Cristo del Mar, 8

Tu lugar de reunión

Teléfono 47 51 11

Benicarló
Radio

La Emisora del 92



**LO MIRES
POR DONDE LO MIRES**

CITROËN AX

COMPORTAMIENTO GENIAL

Práctico en ciudad, saca el genio en carretera. Seguro, fiable y con nervio. Con una estabilidad a toda prueba, gracias a la suspensión independiente a las cuatro ruedas, a sus barras antibalaneo delanteras y traseras y a sus neumáticos de bajo perfil.

Un genio del confort y muy superior a sus competidores, con una superficie habitable de 3,13 m².

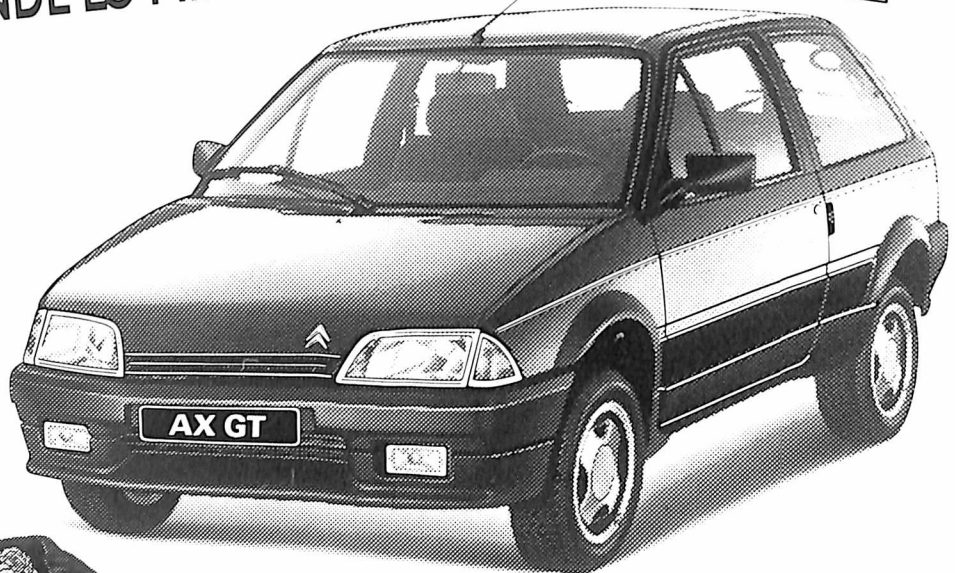
Línea aerodinámica, con amplio spoiler delantero, parachoques integrado, protectores laterales y extensiones de las aletas que igualan el ancho de los neumáticos y le convierten en un deportivo potente y decidido, de gran belleza y mucho nervio.

Manejable en cualquier circunstancia. Es además un coche que sorprende por su completo equipamiento y por su precio genial.

PRESTACIONES GENIALES

La mejor relación precio potencia para un deportivo genial. Un motor de 1.360 cc y 85 CV con un coeficiente de penetración en el aire de 0,31 que le da el brío necesario para acelerar de 0 a 100 Km/h en 9,3 segundos o para ponerse a 180 Km/h de velocidad punta.

Corre mucho y gasta poco: consume solo 4,9 litros a los 100 Km (3,9 en el motor 1.24 cc) con una sencillez de mantenimiento que te va a impresionar: cambio de aceite cada 12.500 Km y una revisión cada 25.000 Km.



GENIAL!

Desde 933.775 Ptas. IVA incluido.

AX 11 - 3 y 5 p: AX 14 - 3 y 5 p: AX GT:

1.124 cc y 55 CV DIN 1.360 cc y 70 CV DIN 1.360 cc y 85 CV DIN
161 Km/h de vel. máx 170 Km/h de vel. máx 180 Km/h de vel. máx
3,9 litros a los 100 Km 4,2 litros a los 100 Km 4,9 litros a los 100 Km



Talleres FUENTES

Agencia Oficial CITROËN

Nacional 340 - Km. 135'400
Tel. 47 17 41 - **BENICARLO**